

OBSAH

ÚVOD	2
Celkový pohled	2
Zdroj napájení	3
Inicializace	4
Klávesnice	5
Displej	6
Hlavní menu.....	6
SLOVNÍK.....	7
UŽIVATELSKÝ SLOVNÍK.....	11
GRAMATIKA.....	12
KNIHA FRÁZÍ.....	13
NEPRAVIDELNÁ SLOVESA	13
ČASTÉ IDIOMY	14
TELEFONY.....	14
PLÁNOVAČ.....	15
KALKULAČKA.....	16
PŘEPOČET NA METRICKÉ JEDNOTKY	16
PŘEPOČET MĚNY	16
HRA SE SLOVY "ŠIBENICE"	17
SVĚTOVÝ ČAS	18
MÍSTNÍ ČAS	18
PŘIPOJENÍ K OSOBNÍMU POČÍTAČI.....	18
NASTAVENÍ.....	19
Jazyk rozhraní	20
Rozšířené hledání	20
Zámek slangu	20
Signální tón kláves	20
Hodiny	20
Formát datumu.....	21
Časový formát	21
Alarm plánovače	21
Denní budík	21
Kontrola paměti.....	21
Vymazání dat	21
Nastavit heslo.....	22
Zabezpečený režim	22
Nastavit kontrast.....	23
Volby řeči	23
Nastavit čas vypnutí	23

ÚVOD

Blahopřejeme k zakoupení zařízení SENCOR SDN 440T. Tento výrobek představuje poslední generaci nejvýkonnějších integrovaných jazykových systémů.

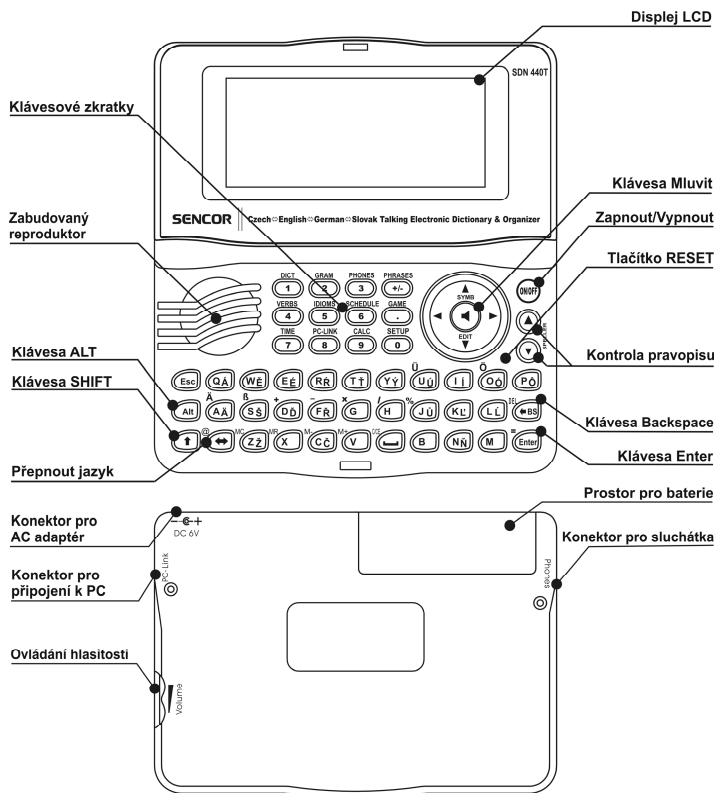
Vlastnosti zařízení SENCOR SDN 440T:

- ❖ *Hlavní slovní zásoba (anglicko – německo – český, anglicko – německo – slovenský slovník) obsahující celkem asi 650 000 slov včetně lékařských, technických, právních a obchodních termínů, slangových výrazů, idiomů a obecných výrazů*
- ❖ *Elektronický průvodce gramatikou angličtiny*
- ❖ *Výběr nepoužívanějších amerických a německých idiomů*
- ❖ *Anglická a německá nepravidelná slovesa*
- ❖ *Česká, anglická, německá a slovenská konverzační příručka s 12 tématy*
- ❖ *Zdokonalená syntéza řeči pro angličtinu a němčinu (reproduktor a sluchátka jsou součástí výrobku)*
- ❖ *Funkce záznamu nových slov*
- ❖ *Okamžitý zpětný překlad*
- ❖ *Systém kontroly pravopisu*
- ❖ *Český, anglický, německý a slovenský osobní organizér se 128 kB paměti pro plánování a ukládání telefonních čísel a s funkcí vyhledávání*
- ❖ *Kalkulačka*
- ❖ *Převod metrické soustavy a měn*
- ❖ *Místní a světový čas*
- ❖ *Výměna dat s osobním počítačem*
- ❖ *Vícejazykové rozhraní*
- ❖ *Systém ochrany dat*
- ❖ *Zámek slangu*
- ❖ *Externí napájecí konektor pro provoz na střídavý proud*

Vzhledem k tomu, že výrobce neustále pracuje na zlepšování kvality a chování funkční charakteristiky výrobku, se mohou některé vlastnosti zařízení mírně lišit od jejich popisu v této příručce.

Celkový pohled

Celkový pohled a vnější rysy zařízení SENCOR SDN 440T jsou zobrazeny níže.



Zdroj napájení

Zařízení SDN 440T je napájeno dvěma bateriemi AAA (LR03).

O docházejících bateriích informuje výstražná zpráva.

Aby bylo zabráněno nadměrnému vybití baterií a následné ztrátě dat v paměti RAM, je v případě nízké kapacity baterií deaktivována funkce *Mluvit*. Abyste obnovili plnou funkčnost zařízení a zamezili riziku ztráty uživatelských dat, vyměňte co nejdříve celou sadu baterií. Nepoužívejte zároveň staré a nové baterie.

- ✓ Po připojení síťového adaptéru bude plná funkčnost zařízení obnovena během jedné minuty.
- ✓ Při používání zvukových funkcí a funkcí pro připojení s osobním počítačem je doporučeno používat externí zdroj napájení.

Výměna baterií

- Ujistěte se, že je zařízení vypnuté. Zařízení vypnete stisknutím klávesy ON/OFF.
- ✓ Nikdy nevyjímejte baterie, pokud je zařízení zapnuté. Mohlo by dojít k vážnému poškození zařízení. Pokud při vypínání zařízení dojde k poltřím, stiskněte tlačítko RESET na pravé straně klávesnice (nad klávesou O) a resetujte systém.
- Kryt prostoru pro baterie odstraňte jeho posunutím směrem od zařízení.
- Vyměňte staré baterie a nahraďte je novými.
- ✓ Při výměně baterií máte dvě minuty na to, abyste vložili nové baterie bez rizika ztráty dat uložených v paměti RAM. **Nepřekračujte limit dvou minut!** Výrobce ani prodejce neodpovídají za ztrátu uživatelských dat.
- Baterie vkládejte do prostoru podle značek polarity (+ -).
- Kryt prostoru pro baterie vraťte zasunutím směrem k zařízení. Ujistěte se, že kryt drží na svém místě.
- ✓ Zařízení SDN 440T je vybaveno konektorem pro externí zdroj napájení.
- ✓ **Použití nesprávného externího zdroje napájení může způsobit poruchu zařízení a zrušit platnost záruky.** Adaptér střídavého proudu by měl poskytovat napětí 6 V a minimálně 300 mA stejnosměrného proudu.
- ✓ Komunikace s osobním počítačem spotřebovává značné množství elektrické energie. Během této činnosti se vždy snažte používat vnější zdroj napětí.

Inicializace

Proces inicializace se spustí:

- při prvním zapnutí zařízení,
- po vyjmutí baterií (např. při jejich výměně),
- po resetu systému tlačítkem RESET.
- ✓ Tlačítko RESET je umístěno na pravé straně klávesnice (nad klávesou O). Může být stisknuto jakýmkoliv tenkým předmětem, například kancelářskou sponkou. Nikdy pro tento účel nepoužívejte jehlu nebo špendlík. Mohlo by dojít k poškození zařízení.
- Až se zobrazí dotaz *Inicializovat systém? (y/n)*, stisknutím klávesy N zrušíte inicializaci a přizpůsobení.
- Potom se zobrazí dotaz *Vymazat uživatelská data? (y/n)*. Data zachováte stisknutím klávesy N.

Zpráva *Systém inicializovaný!* oznamuje, že proces inicializace systému byl dokončen a výchozí výrobní nastavení byla obnovena.

Klávesnice

Standardní americká klávesnice QWERTY je spojena s českým, slovenským a německým uspořádáním.

Německá písmena označená v horní části kláves zadejte stisknutím klávesy ALT + příslušné klávesy.¹ Česká a slovenská písmena z kláves se dvěma znaky zadejte stisknutím klávesy ALT + příslušné klávesy.

Velká písmena zadáte stisknutím kláves SHIFT+ALT a příslušné klávesy.

✓ Na rozdíl od klávesnice osobního počítače není nutné držet klávesu (například SHIFT) při stisknutí další klávesy. Stačí ji jen jednou stisknout a pustit.

Dostupná sada národních znaků závisí na zvoleném režimu jazykového vstupu.

Mezi jazykovými režimy lze přepínat stisknutím klávesy ⇄. Podle toho je v pravém horním rohu zobrazeno označení ČES, ANG, NĚM nebo SLV.

Klávesové zkratky funkcí

ON/OFF	Zapnutí nebo vypnutí zařízení
RESET	Inicializace systému
SPELLER (SHIFT+ ▼ nebo ▲)	Spuštění kontroly pravopisu

Další klávesové zkratky slouží pro přístup k funkcím označeným nad klávesami (stiskněte klávesu SHIFT + danou klávesu, například SHIFT+DICT).

Klávesy pro ovládání a úpravy

←, →	Pohyb ukazatele, zvýraznění, přepnutí hlavního menu
↓, ↑	Zvýraznění, posun řádků, přepnutí hlavního menu, změna hodnot. Pomocí klávesy ↑ přepínejte mezi režimem Vložit a Přepsat.
▼, ▲	Posun stránek
ENTER	Spuštění
—	Vložení mezery
ESC	Zavření aktivního okna, zrušení, návrat na předchozí stránku
ALT	Vložení dalších písmen označených na klávesách nebo nad klávesami
SHIFT	Psaní velkým písmem
←BS	Smazání znaku nalevo od ukazatele
⇄	Změna režimu vstupu nebo směru překladu
SHIFT+↑	Otevření dalších symbolů ²




¹ Stisknutí klávesy 1 + klávesy 2 znamená zde a dále kombinaci kláves, která se má použít – nejdříve stiskněte a pusťte klávesu 1, a potom stiskněte a pusťte klávesu 2.

SHIFT+↓	Otevření záznamu pro úpravu
SHIFT+ ←BS	Vymazání záznamu
◀	Vyslovení anglického nebo německého hlavního slova
SHIFT+▶	Vyslovení anglického nebo německého překladu
A, P	Určení dopoledne (AM) a odpoledne (PM) (když je nastaven 12hodinový formát času)

Displej

Zařízení SENCOR SDN 440T je vybaveno obrazovkou s vysokým rozlišením (160 x 64 bodů).

Řádek s indikátory se nachází v horní části obrazovky a jsou na něm zobrazeny následující indikátory:







EDIT	Aktuální záznam je otevřen v režimu úprav
SHIFT	Byla stisknuta klávesa SHIFT
INS	Byl zvolen režim Vložit
	Dochází baterie
	Zařízení je blokováno
	Denní budík je zapnutý
▼▲	Je aktivováno svislé posouvání textu nebo stránek (více textu k dispozici)
◀▶	Je aktivováno vodorovné posouvání textu

Hlavní menu

HLAVNÍ MENU zařízení SDN 440T se skládá z 16 funkčních ikon, které umožňují přístup k jednotlivým částem slovníku.

- HLAVNÍ MENU zobrazíte zapnutím zařízení nebo zavřením aktuální části.
- K pohybu mezi ikonami slouží klávesy ↓, ↑ a ←, →.
- Část, jejíž ikona je zvýrazněna, otevřete stisknutím klávesy ENTER.

Ikony zobrazené v HLAVNÍM MENU zastupují tyto části:

	Slovník		Kalkulačka
	Uživatelský slovník		Přepočec na metrické jednotky
	Gramatika		Přepočec měny

² Klávesy ▼, ▲ slouží k pohybu mezi třemi řadami symbolů. Stisknutím odpovídající číselné klávesy vložíte zvolený symbol.



Kniha frází



Hra se slovy „Šibenice“



Nepravdělná slovesa



Světový čas



Časté idiomy



Místní čas



Telefony



PC komunikace



Plánovač



Nastavení

SLOVNÍK

Část *Slovník* obsahuje česko ⇄ anglický, česko ⇄ německý, anglicko ⇄ německý, anglicko ⇄ slovenský a německo ⇄ slovenský slovník, z nichž každý obsahuje přibližně 130 000 slov.

- Do části *Slovník* vstoupíte stisknutím kláves SHIFT+DICT.
- ✓ Výchozím slovníkem po inicializaci systému je zvolen česko – anglický slovník.

Zobrazení záznamů

- Překlad slova zobrazíte tak, že ho zadáte přes klávesnici.

Český ⇄ Anglický
schvá|

SCHVÁLENÍ

- Pokud je zapnutý režim *Rozšířeného hledání*, zobrazí se pod vstupním řádkem hlavní slovo, jehož pravopis se nejvíce podobá dosud zadané části. Jakmile se zobrazí požadované slovo, zobrazíte jeho překlad(y) stisknutím klávesy ENTER.
- ✓ Práce se *Slovníkem* bude rychlejší, když bude režim *Rozšířené hledání* vypnutý (viz strana 20).

SCHVÁLENÍ
[N]
APPROVAL,
RATIFICATION,
APPROBATION,

Pomocí:

- ↓, ↑ se pohybujete mezi překlady,
- ^, v se přepnete mezi sousedními záznamy.
- Stisknutím klávesy ESC nebo libovolné klávesy s písmenem se vrátíte na

vstupní řádek, kde můžete zadat další slovo pro přeložení ve stejném slovníku. Směr překladu můžete změnit stisknutím klávesy ⇄.

- Stisknutím klávesové zkratky SHIFT+DICT přepnete mezi česko⇄anglickým, česko⇄německým, anglicko⇄německým, anglicko⇄slovenským a německo⇄slovenským slovníkem.

Části řeči, označení rodů, zkratky

Překlady hlavního slova jsou vypsány v abecedním pořadí podle jazykové funkce.

A – přídavné jméno	ID – idiom	PHR – frázové sloveso
ABBR – zkratka	INTRJ – citoslovce	PREF – předpona
ADV – příslovce	N – podstatné jméno	PREP – předložka
ART – člen	NPR – podstatné jméno vlastní	PRON – zájmeno
AUX – pomocné sloveso	NUM – číslovka	SUFF – přípona
CONJ – spojka	PART – částice	V – sloveso

Pro označení rodu a čísla německých podstatných jmen v *německo – českém*, *německo – anglickém* a *německo – slovenském* slovníku a také slovenských podstatných jmen ve *slovensko – anglickém* slovníku jsou použity následující zkratky:

F – ženský rod	MN – mužský nebo střední rod
FN – ženský nebo střední rod	MPL – mužský rod, množné číslo
FPL – ženský rod, množné číslo	N – střední rod
M – mužský rod	NPL – střední rod, množné číslo
MF – mužský nebo ženský rod	PL – množné číslo
MFN – mužský nebo ženský nebo střední rod	

Některá slova a výrazy jsou ve slovníku označena zkratkami, které naznačují použití těchto slov.

České zkratky:

AM. – americký	HVĚZD. – astronomie	POČ. – počítač
ANAT. – anatomie	CHEM. – chemie	POLIT. – politický
ASTROL. – astrologie	IRON. – ironický	POLYGR. – polygrafie
ASTRON. – astronomie	JAZ. – jazykověda	PRÁV. – právnícký
AUT. – automobilismus	KARET. – karetní výraz	PŘEN. – přeneseně
BÁSN. – básnický	KNIŽ. – knižní výraz	PSYCH. – psychologie
BIBL. – biblický	KOMP. – počítač	RAD. – rádio
BIOL. – biologie	KOSM. – kosmonautika	RAK. – rakouský
BOT. – botanika	KUCH. – kuchařství	SKOT. – skotský
CÍRK. – církevní	LAT. – latinsky	SL. – slang
DĚT. – dětský	LÉK. – lékařství	SPORT. – sportovní
DIV. – divadelnictví	LES. – lesnictví	STAV. – stavitelství
DŘEV. – dřevařství	LET. – letectví	STUD. – studentský
EKON. – ekonomie	LID. – lidový	ŠACH. – šachy

ELEKTR. – elektronický	LINGV. – jazykověda	ŠKOL. – školský
EXPR. – expresivní	LITER. – literatura	ŠVÝC. – švýcarský
FILAT. – filatelie	LOG. – logika	TECH. – technický
FILOZ. – filosofie	LOV. – lovectví	TĚL. – gymnastika
FON. – fonetický	MAT. – matematika	TEXT. – textilní
FOT. – fotografování	METAL. – metalurgie	TISK. – tisk
FYZ. – fyzika	METEOR. – meteorologie	TV – televize
FYZIOL. – fyziologie	MINER. – mineralogie	VOJ. – vojenství
GEOL. – geologie	MUZ. – hudební	VULG. – vulgární výraz
GEOM. – geometrie	MYSL. – myslivectví	VÝTV. – výtvarnický
GRAM. – gramatika	MYT. – mytologie	ZAST. – zastaralý
HANL. – hanlivé slovo	NÁMORĚ. – námořnictví	ZEMĚD. – zemědělství
HIST. – historický	NÁŘ. – nářeční	ZEMĚP. – zeměpis
HORN. – hornictví	OBCH. – obchod	ZOOL. – zoologie
HOVOR. – hovorový výraz	OBŘAD. – obřadný	ŽEL. – železniční
HUD. – hudební věda	ODB. – odborný	ŽERT. – žertovný
HUTN. – hutnictví	PATOL. – patologie	
Slovenské zkratky:		
AKAD. MAL. – akademické malířství	HOROL. – horolezectví	POĽOV. – myslivectví
AMER. – americký	HOV. – hovorový výraz	POLYGR. – polygrafie
AMER. SLANG. – americký slang	HUD. – hudební věda	POTRAV. – potraviný
ANAT. – anatomie	HUT. – hutnictví	PRÁV. – právnícký
ANTIC. – starověký	HVIEZD. – astronomie	PREN. – přeneseně
ANTROP. – antropologie	CHEM. – chemie	PSYCH. – psychologie
ARCHEOL. – archeologie	CHIRURG. – chirurgie	RÁDIOTEL. – radiotelegrafie
ARCHIT. – architektura	IMUN. – imunologie	RAK. – rakouský
ASTROL. – astrologie	IND. – indiánský	ROZPR. – smyšlený
ASTRON. – astronomie	IRON. – ironický	RYB. – rybářství
AUT. – automobilismus	JAZ. – jazykověda	SEVERONEM. – severoněmecký
BAN. – hornictví	JUHONEM. – jihoněmecký	SKR. – zkratka
BÁSN. – básnický	KART. – karetní výraz	SL. – slang
BIBL. – biblický	KNIŽ. – knižní výraz	STAV. – stavitelství
BIOL. – biologie	KRAJ. – domácí	ŠACH. – šachy
BOT. – botanika	KRAJČ. – krejčovství	ŠKOL. – školský
CIRK. – církevní	KUCH. – kuchařství	ŠPORT. – sportovní
DET. – dětský	LEK. – lékařství	ŠVAJČ. – švýcarský
DIV. – divadelnictví	LESN. – lesnictví	TECH. – technický
DOPR. – doprava	LET. – letectví	TELEV. – televize
	LINGV. – jazykověda	

DREV. – dřevařství	LIT. – literatura	TEXT. – textilní
ELEKTR. – elektronika	LOG. – logika	TISK. – tisk
FAMIL. – hovorový	MAT. – matematika	TYPOGR. – typografie
FARM. – farmacie	METEOR. – meteorologie	VČEL. – včelařství
FILM. – film	MINER. – mineralogie	VET. – veterinářství
FILOZ. – filosofie	MYTOL. – mytologie	VIN. – vinařství
FON. – fonetika	NÁB. – náboženství	VOJ. – vojenství
FOT. – fotografování	NÁM. – námořnictví	VULG. – vulgární výraz
FYZ. – fyzika	NÁR. – nářeční	VÝTV. – výtvarnictví
GARB. – koželužství	OBUV. – obuvnictví	ZAST. – zastaralý
GEOGR. – zeměpis	PEJOR. – hanlivé	ZLIEV. – slévačství
GEOL. – geologie	POČ. – počítač	ZOOL. – zoologie
GEOM. – geometrie	POET. – poetický	ZOOT. – zooteknika
GRAM. – gramatika	POLIT. – politický	ZRIED. – vžácny
HERALD. – heraldický	POLN. – zemědělství	ŽART. – žertovný
HIST. – historický		

Německé zkratky:

ANAT. – anatomie	MATH. – matematika	REL. – náboženství
ARCHIT. – architektura	MED. – lékařství	SCHERZH. – žertovný
BOT. – botanika	METAL. – metalurgie	SCHULW. – školský
CHEM. – chemie	MILITĀR. – vojenství	SL. – slang
COMP. – počítač	MUS. – hudební	SPIEL. – hra
DIAL. – nářečí	NAUT. – námořnictví	STATIST. – statistika
EL. – elektronika	PHON. – fonetika	TANZ. – taneční
FIG. – přeneseně	PHYS. – fyzika	TECHN. – technický
GRAM. – gramatika	POET. – poetický	TEXT. – textilní
INF. – hovorový	POL. – politický	UMG. – obchod
JUR. – právo	PSYCH. – psychologie	VET. – veterinářství
KINDERSPR. – dětský	RAD., TV – rádio, televize	ZOOL. – zoologie
LIT. – literatura		

Okamžitý zpětný překlad

Pro vaše pohodlí poskytuje zařízení SDN 440T *Okamžitý zpětný překlad* slov a výrazů ve *Slovníku*.

- Stisknutím klávesy ←, → zvolte slovo nebo výraz, pro který se má zobrazit zpětný překlad.

<p>OBJASNĚNÍ [N] EXPLANATION, CLARIFICATION, CLEARING,</p>
--

- Stisknutím klávesy ENTER získáte okamžitý zpětný překlad. Je možné provést maximálně čtyři zpětné překlady za sebou (bez zavření oken). Po dosažení limitu se zobrazí zpráva *Poslední překlad*.

Pomocí:

- klávesy ESC zavřete okna *Zpětného překladu*³,
- kláves SHIFT+DICT nebo libovolné klávesy s písmenem se vraťte na vstupní řádek.

Kontrola pravopisu Vector Ultima™

Pokud si nejste jisti pravopisem slova, pomůže vám vícejazyčná kontrola pravopisu Vector Ultima™.





- Zadejte slovo, jak ho slyšíte. Například „foll“ jako „fall“ („pád“).
- Stiskněte klávesy SHIFT+SPELLER (SHIFT a jednu z kláves ▲, ▼). Na obrazovce se zobrazí seznam navrhovaných možností.
- Zvolte slovo a stiskněte klávesu ENTER.
- ✓ Pokud kontrola pravopisu nenajde žádné slovo, které by vám mohla navrhnout, zobrazí se zpráva *Žádné návrhy*.

Výslovnost slov a vět

Technologie Text-To-Speech (Text na řeč) poskytuje výslovnost všech anglických a německých slov a frází.

- Zobrazit heslo.

Pomocí:

-  si poslechněte výslovnost hlavního slova,
- SHIFT+ si poslechněte výslovnost všech zobrazených překladů.
- Můžete si také poslechnout kterékoliv slovo nebo větu uvedenou pod heslem. Jednoduše proveďte volbu pomocí kláves ←, → a stiskněte klávesu .
- ✓ Zařízení je schopné vytvořit výslovnost jakéhokoliv textu bez omezení na záznamy ve slovníku. Jednoduše napište slovo nebo frázi do vstupního řádku odpovídajícího *Slovníku* a stiskněte klávesu , abyste si mohli poslechnout jeho výslovnost.

UŽIVATELSKÝ SLOVNÍK

Zařízení SDN 440T umožňuje vytvořit vlastní slovní zásobu.

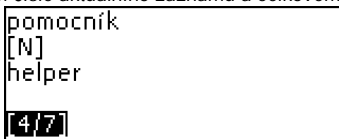
- Vstupte do části *Uživatelský slovník* a vyberte jeden z uživatelských slovníků –

³ Okna budou zavřena v opačném pořadí.

český, anglický, německý nebo slovenský.

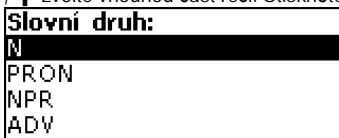
Záznam

Záznam se skládá ze slova nebo výrazu, jeho překladu a části řeči. Obsahuje také informaci o indexovém čísle aktuálního záznamu a celkovém počtu záznamů.



Vytvoření záznamu

- V seznamu záznamů otevřete šablonu pro nový záznam stisknutím klávesy ENTER.
- ✓ Pokud je slovník prázdný, zobrazí se šablona pro nový záznam automaticky.
- Napište slovo nebo výraz. Stiskněte klávesu ENTER.
- Cílový jazyk nastavte pomocí klávesy ⇔.
- Napište překlad(y).
- Stiskněte znovu klávesu ENTER.
- Pomocí kláves ↓, ↑ zvolte vhodnou část řeči. Stiskněte klávesu ENTER.



Záznam se uloží a na obrazovce se opět zobrazí seznam záznamů.

Vyhledání záznamu

Existují tři způsoby, jak nalézt záznam:

- I. V seznamu záznamů můžete začít psát hlavní slovo uloženého záznamu. Vložené slovo smažete klávesou Backspace.
 - II. Záznamy jsou uspořádány v abecedním pořadí podle hlavního slova. V seznamu se můžete pohybovat pomocí kláves ▼ a ▲.
 - III. Otevřete hlavní slovník, nastavte příslušný směr překladu, napište slovo uložené v uživatelském slovníku a stiskněte klávesu ENTER.
- ✓ Pokud je aktivní *Zabezpečený režim*, slova z uživatelského slovníku se v hlavním slovníku nezobrazují.

GRAMATIKA

Zařízení SDN 440T obsahuje část *Anglická gramatika*. *Gramatika* se zobrazuje v angličtině bez ohledu na zvolený *Jazyk rozhraní*.

- Do části *Gramatika* vstoupíte stisknutím kláves SHIFT+GRAM. *Gramatika* obsahuje hierarchické menu o třech úrovních. Na třetí úroveň menu se dostanete postupnou volbou témat z menu.

KNIHA FRÁZÍ

Kniha frází obsahuje přes 1 100 frází v českém, anglickém, německém a slovenském jazyce. Fráze jsou rozděleny do 12 konverzačních témat:

Běžná konverzace	Nákupy	Doprava
Cestování	Turistická prohlídka	Zdraví
Hotel	Komunikace	Salón krásy
V restauraci	V bance	Volání na policii

Většina témat obsahuje několik podtémat.

- Do části *Kniha frází* vstoupíte stisknutím kláves SHIFT+PHRASES.



- Zvolte téma. Stisknutím klávesy ENTER zobrazíte jeho podtémata. Při prohlížení frází:
- Stisknutím klávesy ⇔ změňte cílový jazyk.
- ✓ Zdrojový jazyk je angličtina, bez ohledu na zvolený *Jazyk rozhraní*.

NEPRAVIDELNÁ SLOVESA

Všechna běžně používaná anglická a německá nepravidelná slovesa jsou uložena v abecedním pořadí v části *Nepravidelná slovesa*.

- Do části *Nepravidelná slovesa* vstoupíte stisknutím kláves SHIFT+VERBS. Zvolte zdrojový jazyk: *Anglický* nebo *Německý*.
- Napište první písmeno zvoleného slova a najdete ho posouváním v seznamu.



- Pomocí klávesy ⇔ přepněte mezi českým/německým/slovenským překladem pro anglická nepravidelná slovesa a mezi anglickým/slovenským/českým překladem pro německá nepravidelná slova.

ČASTÉ IDIOMY

V části *Časté idiomy* je obsaženo přes 200 nejčastěji používaných amerických a německých idiomů a jejich ekvivalentů a překladů.

- Do části *Časté idiomy* vstoupíte stisknutím kláves SHIFT+IDIOMS.
- Zvolte zdrojový jazyk: *Anglický* nebo *Německý*.
- Napište první písmeno zvoleného idiomu a najděte a najděte ho posouváním v seznamu.

<p>take advantage of využít (něčeho, někoho)</p>

- Pomocí klávesy ⇔ přepněte mezi českým/německým/slovenským překladem pro anglické idiomy a mezi anglickým/slovenským/českým překladem pro německé idiomy.

TELEFONY

V této části můžete ukládat jména, telefonní a faxová čísla a poštovní a elektronické adresy v češtině, slovenštině, angličtině a němčině.

- Do části *Telefony* vstoupíte stisknutím kláves SHIFT+PHONES. Zobrazí se seznam existujících telefonních záznamů seřazených podle jména.

<p>Jméno: Smith John Telefon: +1-9999-999889999 5/7</p>
--

Vytvoření záznamu

- V seznamu záznamů otevřete šablonu pro nový záznam stisknutím klávesy ENTER. Pokud není uložen žádný záznam, zobrazí se šablona pro nový záznam automaticky.
- Pomocí klávesy ⇔ zvolte režim vkládání v angličtině, němčině, slovenštině nebo češtině.
- Vyplňte stránku *Jméno*.
- Další stránku otevřete klávesou ENTER.
- Na předchozí stránku se vrátíte stisknutím klávesy ESC.
- ✓ Než budete pokračovat na další stránky, je nutné vyplnit stránku *Jméno*.

Vyhledání záznamu

Existují dva způsoby, jak vyhledat záznam:

I. Pokud se nacházíte v seznamu záznamů, můžete začít psát jméno obsažené v uloženém záznamu.

Pomocí:

- ← klávesy BS smažete vložené slovo,
- ⇔ přepnete mezi anglickým, německým, českým a slovenským režimem vkládání.

II. Záznamy jsou uspořádány v abecedním pořadí podle jména. Pro pohyb v seznamu použijte klávesy ▼ a ▲.

PLÁNOVAČ

Pomocí části *Plánovač* můžete efektivně řídit svůj čas.

- Do části *Plánovač* vstoupíte stisknutím kláves SHIFT+SCHEDULE. Zobrazí se první z uložených záznamů.

Záznamy jsou seřazeny podle data a času.

Datum: 2003/11/19	<input checked="" type="checkbox"/>
Čas: 11:00	♪ 10 min.
Obsah:	
Zasedání	
3/5	

- ✓ Značka označuje uplynulé události.

Vytvoření záznamu

- V seznamu záznamů otevřete šablonu pro nový záznam stisknutím klávesy ENTER. Pokud není uložen žádný záznam, otevře se šablona pro nový záznam automaticky.

Datum:	2004/01/20
Čas:	16:55
Připomínka	00 min.

První stránka záznamu obsahuje informace o *Datu*, *Času* a zvukové *Připomínce*. *Datum* a *Čas* určují okamžik spuštění *Alarmu plánovače*. *Připomínka* určuje dobu před vydáním *Alarmu plánovače*. Druhá stránka – *Obsah* – obsahuje informace o události.

- Nastavte datum a čas a určete dobu před vydáním *Alarmu plánovače*. Stiskněte klávesu ENTER.
- Pomocí klávesy ⇔ zvolte režim vkládání v angličtině, němčině, slovenštině nebo češtině a vylpíte stránku *Obsah*.

- Stisknutím klávesy ENTER záznam uložte.
- ✓ Paměť *Plánovače* je omezena na 50 záznamů. Pokud je seznam záznamů plný, zobrazí se zpráva *Nedostatek paměti*.

Vyhledání záznamu

Záznamy jsou seřazeny podle data a času. Pro pohyb v seznamu záznamů můžete použít klávesy ∇ , \blacktriangle .

Připomínka a alarm plánovače

Pokud je zapnutá, *Připomínka* zazní v určeném čase před vydáním odpovídajícího *Alarmu plánovače*. Podle výchozího nastavení je pro nový záznam *Připomínka* vypnuta. Čas *Připomínky* se upravuje pro každý záznam zvlášť.

- ✓ *Připomínky* a *Alarmy plánovače* zazní, i když je zařízení vypnuto.
- ✓ Pokud jsou *Připomínka* a *Denní budík* nastaveny, aby se spustily ve stejný čas, zobrazí se pouze *Připomínka*, protože má vyšší prioritu.

Zobrazí se odpovídající záznam *Plánovače*.

- *Alarm plánovače* a signál *Připomínky* přerušíte stisknutím libovolné klávesy. Záznam můžete změnit a nastavit *Připomínku* na pozdější čas. Zavřením okna připomínky *Plánovače* se vrátíte do části, ve které jste byli před tím, než se alarm spustil (například do části *Slovník*).

KALKULAČKA

- Do části *Kalkulačka* vstoupíte stisknutím kláves SHIFT+CALC. Při zadávání čísel a operací není nutné v režimu *Kalkulačka* stiskávat klávesu SHIFT. Tuto aplikaci můžete používat jako běžnou kalkulačku.

PŘEPOČET NA METRICKÉ JEDNOTKY

Se zařízením SDN 440T můžete snadno převádět jednotky měření z britsko-amerického systému na metrický systém používaný v Evropě a naopak, můžete také provádět převody v rámci každého systému.

- Vstupte do části *Přepočítání na metrické jednotky*.
- Pomocí kláves \blacktriangledown , \blacktriangle zvolte podčást. Stiskněte klávesu ENTER.
- Vložte hodnotu.
- ✓ V podčásti mohou být více než čtyři jednotky měření.

PŘEPOČET MĚNY

Funkce *Přepočítání měny* umožňuje pohodově přepočítat hodnoty mezi devíti předinstalovanými a třemi uživatelem nadefinovanými měnami.

- Vstupte do části *Přepočítání měny*.

Nastavení a kontrola kurzů

- Názvy a kurzy měn určíte v podčásti *Nastavit kurz měny*.
- Zvolte měnu. Stiskněte klávesu ENTER.
- ✓ U všech uvedených měn můžete určit nebo změnit názvy. Na místo otazníků mohou být přidány nové měny.
- Změňte nebo určete název měny. Další okno otevřete klávesou ENTER.
- Určete směnný kurz vůči základní měně (jejíž kurz by se měl rovnat 1).
- ✓ Výchozí směnný kurz všech měn je 1.
- Stisknutím klávesy ENTER změny uložíte.

Přepočít

- Vstupte do části *Kalkulačka*.
 - Zvolte název měny a zadejte částku.
- Zatímco zadáváte novou částku, provádí se přepočít.

HRA SE SLOVY "ŠIBENICE"


Zařízení SDN 440T obsahuje vzdělávací hru *Šibenice*, která může zlepšit vaše znalosti pravopisu slov a rozšířit vaši slovní zásobu.

- Do části *Šibenice* vstoupíte stisknutím kláves SHIFT+GAME.
- Zvolte jazyk pro hru. Stiskněte klávesu ENTER.
- Cílový jazyk zvolte klávesou ⇄.

K dispozici jsou následující jazykové páry: čeština⇄angličtina, čeština⇄němčina, angličtina⇄čeština, angličtina⇄němčina, angličtina⇄slovenština, němčina⇄čeština, němčina⇄angličtina, němčina⇄slovenština, slovenština⇄angličtina, slovenština⇄němčina. Nová hra začne po zvolení jazykového páru.

- Zkuste uhodnout písmena ve slově a zadejte je na klávesnici.

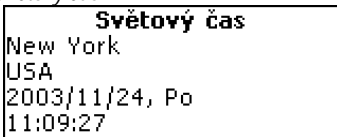
Když uhodnete písmeno, objeví se místo hvězdičky ve slově. Zobrazené číslo ukazuje počet zbývajících pokusů.

- Stisknutím klávesy ENTER můžete při hře zobrazit překlad skrytého slova (bude se to počítat jako jeden pokus). Překlad skryjete stisknutím klávesy ESC.
- Stisknutím klávesy  se přehraje skryté anglické nebo německé slovo (počítá se jako jeden pokus).
- Po skončení hry se zobrazí skryté slovo a jeho překlad(y).
- Novou hru zahájíte stisknutím klávesy ESC.

SVĚTOVÝ ČAS

Pomocí části *Světový čas*, můžete zobrazit aktuální čas ve městech po celém světě.

- Vstupte do části *Světový čas*.



Obrazovka *Světový čas* zobrazuje název zvoleného města a země (výchozí: New York, USA), datum, den v týdnu a aktuální čas v tomto městě.

- Informace o jiném městě zobrazíte procházením abecedního seznamu pomocí kláves ↓, ↑.
- Informace o jiném městě stejného státu zobrazíte procházením abecedního seznamu pomocí kláves ▾, ▲.
- Zvolené město můžete také rychle vyhledat stisknutím prvního písmene jeho názvu a posunem v seznamu pomocí kláves ↓, ↑.
- Po nalezení zvoleného města uložíte změny stisknutím klávesy ENTER. Až přistě vstoupíte do této části, zobrazí se vybrané město jako první.

MÍSTNÍ ČAS

- Do části *Místní čas* vstoupíte stisknutím kláves SHIFT+TIME.


Obrazovka *Místní čas* zobrazuje název zvoleného města a země (výchozí: Praha, Česká republika), datum, den v týdnu a aktuální čas v tomto městě. Tato nastavení lze upravit v části *Nastavení*.

PŘIPOJENÍ K OSOBNÍMU POČÍTAČI

Pomocí kabelu *PC-Link* zařízení SDN 440T (součást standardního balení) a softwaru *PC-Link* (na disku CD-ROM, který je součástí standardního balení) můžete přenášet data mezi zařízením SDN 440T a osobním počítačem. Tato funkce umožňuje zálohovat do počítače *Telefony*, *Plánovač* a *Uživatelský slovník*.

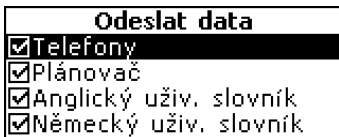
Software

- Vložte dodaný disk CD-ROM do mechaniky CD v počítači. Pokud se instalační program nespustí automaticky, spusťte soubor *INSTALL.exe* v kořenový katalog disku.
- Z menu zobrazené v počítači zvolte položku *SDN 440T PC-Link*.

- Po nainstalování můžete program spustit z menu Start/Programy/Sencor. Na hlavním panelu se zobrazí ikona .

Odesílání a příjem

- Připojte kabel *PC-Link* ke konektoru *PC-Link* na pravém kraji zařízení.
- Do části *PC komunikace* vstoupíte stisknutím kláves SHIFT+PC-LINK.
- Klepněte pravým tlačítkem na ikonu *PC-Link* na hlavním panelu. V programu *PC-Link* zvolte vhodný režim přenosu dat.
- Zvolte správný port COM.
- ✓ Ujistěte se, že zároveň s programem *SDN 440T PC-Link* není spuštěn jiný program *PC-Link*.
- Zvolte režim přenosu *Odeslat data*. Stiskněte klávesu ENTER.
- Zvolte část(i), kterou chcete odeslat. Části označíte nebo odznačíte klávesou MEZERNÍK.



- Stisknutím klávesy ENTER spustíte přenos.
- ✓ Přenos dat spusťte nejdříve na přijímacím zařízení a potom na odesílajícím zařízení.
- Pokud chcete data přijmout, zvolte režim přenosu *Přijmout data*. Přenos spustíte stisknutím klávesy ENTER.
- ✓ Časové rozpětí mezi spuštěním přenosu na počítači a na zařízení nesmí překročit 30 sekund.
- ✓ Počítejte s tím, že v režimu *Přijmout data* budou stará data v odpovídajících částech zařízení přepsána novými daty. Pokud dojde k přenosu prázdných částí, budou všechna data v odpovídajících částech zařízení *SDN 440T* vymazána.
- ✓ **Vždy zálohujte důležitá data!** Výrobce ani prodejci neodpovídají za ztracená nebo poškozená data.
- ✓ Během použití funkce *PC-Link* je doporučeno používat externí zdroj napájení.

NASTAVENÍ

Vyběrem možností v části *Nastavení* si můžete přizpůsobit zařízení SDN 440T podle svých představ, také zajistíte kvalitní údržbu osobních záznamů.

- Do části *Nastavení* vstoupíte stisknutím kláves SHIFT+SETUP.

Většinu možností v části *Nastavení* lze upravit velmi snadno. Pokud není uvedeno jinak, vstupte do podčásti a zvolte možnost klávesami ↓, ↑. Volbu potvrdíte klávesou ENTER.

Jazyk rozhraní

Výchozím jazykem uživatelského rozhraní zařízení SDN 440T je čeština. Jazyk rozhraní můžete přepnout na češtinu, angličtinu, němčinu nebo slovenštinu.

Rozšířené hledání

Pokud je zapnutý režim *Rozšířeného hledání*, zobrazí se pod vstupním řádkem hlavní slovo, které se pravopisem nejvíce podobá dosud zadané části slova. Vypnutím režimu *Rozšířeného hledání* můžete práci se slovníkem urychlit. Ve výchozím nastavení je *Rozšířené hledání* vypnuto.

Zámek slangu

V této podčásti můžete skrýt slangová slova a fráze ve slovnících. Můžete tak například zamezit přístupu dětí k těmto výrazům.

Výchozí nastavení *Zámku slangu* je zapnuto. *Zámek slangu* vypnete zadáním hesla *showslan* a stisknutím klávesy ENTER.

Signální tón kláves

Tato funkce způsobuje, že při každém stisknutí klávesy na klávesnici zazní krátký signál. Výchozí nastavení *Signálního tónu kláves* je zapnuto.

Hodiny

V této podčásti můžete zvolit město, které se má zobrazit v části *Místní čas*, a upravit aktuální čas.

- ✓ Výchozí hodnoty jsou 1. ledna, 2004, 00:00 (12:00 AM), Praha, Česká republika.
- Vstupte do části *Hodiny*.

Nastavit místní čas
RRRR/MM/DD=2004/ 01/ 20
17:20

- Nastavte aktuální datum a čas.
- Stisknutím klávesy ENTER změny uložte.

V další zobrazené části můžete vybrat místní město.

Praha Česká republika +01:00 (GMT)
--

Na této obrazovce je zobrazeno jméno města, země a místní odchylka od greenwichského středního času (GMT).

Informace o tom, jak nalézt zvolenou zemi a město, najdete na straně 18.

- Po nalezení zvoleného města uložíte změny stisknutím klávesy ENTER.

Formát datumu

Výchozí formát rok-měsíc-den můžete změnit na den-měsíc-rok nebo na měsíc-den-rok.

Časový formát

Výchozí 24hodinový formát můžete změnit na americký 12hodinový formát.

Alarm plánovače

V této podčásti můžete zapnout nebo vypnout *Alarm plánovače*. Pokud je aktivní, což je výchozí nastavení, spustí se *Alarm plánovače* se zvukovým signálem v den a čas záznamu *Plánovače*.

Denní budík

- Vstupte do podčásti *Denní budík*.
- ✓ Výchozí hodnoty jsou půlnoc, 00:00 a vypnuto.

Pomocí:

- ←, → se přepnete mezi hodinami a minutami
- kláves A, P nastavte AM nebo PM
- ▼, ▲ budík zapněte nebo vypněte.
- Stisknutím klávesy ENTER změny uložte.

Pokud je *Denní budík* zapnutý, spustí se signál v nastaveném čase.

- Signál *Denního budíku* přerušíte stisknutím libovolné klávesy (jinak bude signál znít 30 sekund).

Kontrola paměti

Tato možnost *Nastavení* vám umožňuje pohodově zkontrolovat volnou paměť.

- Zbývající volnou paměť zjistíte vstupem do podčásti *Kontrola paměti*.

Vymazání dat

Podčást *Vymazání dat* umožňuje uvolnit paměť vymazáním záznamů mnohem rychleji, než kdybyste je mazali jednotlivě.

Nastavit heslo

Pokud není nastaveno heslo (což je výchozí nastavení), jsou všechny funkce zařízení SDN 440T volně přístupné. Po nastavení hesla je možné zabezpečit proti neoprávněnému vstupu následující části: *Telefony, Plánovač, Uživatelské slovníky, PC komunikace, Vymazání dat, Zabezpečený režim, Nastavit heslo*. Pro přístup do těchto částí po zapnutí zabezpečeného režimu musí být zadáno platné heslo.

- Vstupte do podčásti *Nastavit heslo*.

Zadejte nové heslo

[* * * * * * * *]

- Zadejte heslo o maximální délce 8 znaků. Stiskněte klávesu ENTER.
- Pro potvrzení zadejte heslo ještě jednou. Stiskněte klávesu ENTER.
- ✓ Heslo si musíte zapamatovat. Pokud ho zapomenete, budete muset resetovat systém, což bude mít za následek nenávratnou ztrátu uživatelských dat.

Změna hesla

- Vstupte do podčásti *Nastavit heslo*. Zadejte aktuální heslo. Stiskněte klávesu ENTER.
- Zadejte nové heslo. Stiskněte klávesu ENTER.
- Pro potvrzení zadejte heslo ještě jednou. Stisknutím klávesy ENTER heslo uložíte.


Zrušení hesla

- Vstupte do podčásti *Nastavit heslo*. Zadejte aktuální heslo. Stiskněte klávesu ENTER.
- Do následujících dvou polí nezasadíte žádné znaky, pouze dvakrát stiskněte klávesu ENTER.

Zabezpečený režim

Pomocí podčásti *Zabezpečený režim* můžete nastavit ochranu osobních záznamů a zamknout funkci *PC komunikace*.

- Vstupte do podčásti *Zabezpečený režim*.

Pokud je režim aktivní, je přístup k datům zamknutý a v řádku s indikátory je zobrazen indikátor .

- ✓ Před vypnutím zařízení se doporučuje zavřít heslem chráněnou část. *Zabezpečený režim* může být zrušen zadáním platného hesla, když:
 - je v podčásti *Zabezpečený režim* zvolena možnost OFF, nebo
 - je otevřena jakákoli chráněná část.

Nastavit kontrast

Výchozí nastavení kontrastu můžete změnit v podčásti *Nastavit kontrast*.

- Úroveň kontrastu změňte pomocí kláves ←, →.

Volby řeči

V této části můžete podle svých potřeb přizpůsobit rychlost a frekvenci zabudovaného syntezátoru řeči. Klávesou ENTER přejdete mezi *Frekvencí řeči* a *Rychlostí řeči*, klávesami ←, → upravte jednotlivé položky.

Nastavit čas vypnutí

Automatické vypnutí je předem nastaveno na 3 minuty. Tato funkce šetří životnost baterií tím, že po uplynutí nastavené doby nečinnosti vypne zařízení. Doba může být nastavena na 1 až 5 minut.